

## از انقلاب تا اصلاح

# (واکاوی دلایل شکست قیام مردم مصر در سال ۲۰۱۱)

تاریخ دریافت: ۱۳۹۷/۴/۸

تاریخ پذیرش: ۱۳۹۷/۶/۱۸

سعید حاجی‌ناصری<sup>۱</sup>

محسن توکلیان<sup>۲\*</sup>

چکیده

رویدادهایی که در سال ۲۰۱۱ جهان عرب را فراگرفت، به تنافض‌ها و پارادوکس‌هایی دچار بود که نه می‌شد آنها را انقلاب نامید و نه اصلاح؛ لذا برای تبیین و توضیح این رویدادها به مفاهیمی جدید نیاز است. این پژوهش سعی دارد با به‌کارگیری اصطلاح «اصقلاب» و ایضاح و توضیح آن، خیزش مردم مصر و دلیل شکست آن را تبیین کند؛ بنابراین در این مقاله ابتدا سعی می‌شود با بررسی و تبیین مفهوم اصلاح، وجود تمايز آن با انقلاب کلاسیک، نقاط ضعف و قوت این گونه خیزش‌ها و شرایط پدیداری آن، روشن شود سپس با کاربرد آن برای توضیح و تشریح قیام مردم مصر، دلیل شکست آن را تبیین کنیم.

فرضیه پژوهش مبتنی بر این است که آنچه در مصر اتفاق افتاد، انقلابی تمام‌عيار نبود؛ بلکه ترکیبی از انقلاب و اصلاح بود. اگرچه جنبشی مردمی، حسنی مبارک را از قدرت ساقط کرد، از ایجاد تغییرهای ساختاری و نهادی، به دلیل فقدان رهبری، سازمان و ایدئولوژی، ناتوان بود؛ از این‌رو نهادها و سازمان‌هایی از نظام (رژیم) پیشین از جمله ارتش و نیروهای امنیتی، دست‌نخورده باقی مانده بودند که توانستند در فرصت مناسب، با اقدام خوبی، دوباره قدرت را به‌دست‌بگیرند و انقلاب را به‌شکست بکشانند.

**واژگان کلیدی:** انقلاب، اصلاح، مصر، ناجنبش‌های اجتماعی، قیام مردم مصر.

۱. استادیار علوم سیاسی دانشگاه تهران

۲. دانشجوی دکترای جامعه‌شناسی سیاسی دانشگاه تهران

(نویسنده مسئول: tavakolian.mohsen@gmail.com)

## مقدمه

در سال ۲۰۱۱، جهان شاهد و ناظر مجموعه‌ای از قیام‌ها در منطقه خاورمیانه و شمال آفریقا بود که به بهار عربی مشهور شده است؛ نکته قابل تأمل درخصوص این واقعیت، آن است که «این قیام‌ها را باید انقلاب تعریف کرد یا خیر؟»؛ قیام‌های یادشده به انقلاب‌های کلاسیک شباهت‌هایی دارند؛ از جمله بسیج گسترده مردم اما از طرفی دیگر، این قیام‌ها دارای تفاوت‌هایی مهم با انقلاب‌های کلاسیک هستند؛ فقدان ایدئولوژی و رهبری، مهم‌ترین تفاوت این اعتراض‌ها، با نمونه‌های کلاسیک انقلاب است. فقدان ایدئولوژی، رهبری و سازمان باعث می‌شود که خیزش‌های بهار عربی برخلاف انقلاب‌های کلاسیک در وهله اول، قادر چشم‌اندازی برای تغییر و دگرگونی ساختاری باشند و لذا ناچار می‌شوند که با نظام پیش از انقلاب مصالحه کنند و در وهله دوم، این جنبش‌ها از حفظ انسجام و یکپارچگی خود، ناتوان خواهند بود. چنان‌که در مصر مشاهده کردیم با استعفای مبارک، وی قدرت را به ارتش و اگذار کرد و ارتش قدرت را تا تدوین قانون اساسی جدید و برگزاری انتخابات مجلس و ریاست جمهوری در دست داشت؛ حتی پس از آن هم، بخشی از بلوک قدرت باقی ماند؛ از این‌رو جنبش‌های بهار عربی را می‌توان چیزی میان انقلاب<sup>۱</sup> دانست که از پایین به بالاست و با حضور توده انقلابی و سرنگونی نظام رخ‌می‌دهد و [همچنین] اصلاح<sup>۲</sup> که اغلب از بالا رخ‌می‌دهد و از طریق مذکوره و مصالحه میان تحبگان رژیم و رهبران مخالفان، و اگذاری بخشی از قدرت در قبال گرفتن امتیازها و تصمیم‌هایی اتفاق می‌افتد.

انقلاب<sup>۳</sup> (اصلاح-انقلاب)، واژه‌ای است که تیموتی گارتون اش<sup>۴</sup>، استاد مطالعات اروپای دانشگاه آکسفورد، آن را بر ساخته است؛ وی این واژه را برای توصیف رخدادهای منجر به سقوط رژیم‌های کمونیستی در اروپای شرقی ابداع کرد و به کار گرفت. براساس نظر آش، این اصطلاح به مجموعه‌ای از تغییرهای سیاسی، اجتماعی و اقتصادی اشاره دارد که ترکیبی است از ویژگی‌ها و شاخصه‌های هم انقلاب و هم اصلاح؛ از این‌رو شکل‌گیری یک نظام دموکراتیک سیاسی باید به جای تخریب کامل نظام پیشین بر پایه‌های آن ساخته شود (Herspring, 1994). اگرچه ساختن نظامی دموکراتیک برپایه رژیم پیشین از خشونت‌ها و پراکسیس به واقع انقلابی که می‌تواند هزینه‌های فردی و اجتماعی هنگفتی را

1 . revolution

2 . reformation

3 . refolution

4 . Timothy Garton Ash

تحمیل کند، جلوگیری می‌کند، این دوگانگی ساخت سیاسی جدید، همواره با تهدید فروپاشی یا شکست مواجه است. تداوم ساختار سیاسی نوین همواره به حضور و آمادگی انقلابی‌ها در دفاع از آن بستگی خواهد داشت و فترت و رخوت انقلابی‌ها فروپاشی آن را تهدید می‌کند؛ جنبش‌های بهار عربی نیز نه انقلاب و نه اصلاح، بلکه اصلاحات‌هایی بودند که به محافظت و نگهبانی مستمر نیاز داشتند اما با ایجاد شکاف میان گرایش‌های گوناگون، فرصت مناسب برای بازپس‌گیری قدرت توسط ضدانقلاب مهیا شد؛ ازین‌رو باید شکست بهار عربی در کشورهای عرب منطقه بهویژه مصر را در همین شیوه نامأتوس و غریب قیام‌های مردم و ملت‌های منطقه جستجو کرد زیرا اگر انقلابی تمام عیار رخمی داد، با تغییر ریشه‌ای نظام سیاسی، نظم اجتماعی و نخبگان حاکم، امکان بازگشت مجدد آنها به قدرت فراهم نبود.

با توجه به اینکه قیام مردم مصر به طور خاص و بهار عربی به طور عام، موضوع جدیدی است که در حدود کمتر از ده سال از عمر آن رخداد می‌گذرد، حوزه‌ای نامکشوف و نو برای تحقیق و مطالعه است اما این بدان معنا نیست که آثار و مطالعاتی در این حوزه صورت نگرفته است بلکه خوشبختانه آثار، کتب، مقالات و پایان‌نامه‌های بسیاری با موضوع‌های مرتبط با بهار عربی و قیام مردم مصر به رشته تحریر درآمده است لیکن بیشتر آثار نگاشته شده، بر علل این رخداد و نقش عوامل گوناگون و اثرگذاری آنها بر شکل‌گیری قیام‌ها و خیزش‌های مردمی در کشورهای عربی، متمن‌کرند؛ بنابراین، بررسی علل و عوامل ناکامی این رخداد و شکست آن در کشورهای منطقه خاورمیانه و شمال آفریقا (به استثنای تونس)، کمتر مورد توجه و مطالعه قرار گرفته است لذا یکی از اهداف این پژوهش، پرکردن خلاً تحقیقی در این زمینه است؛ همچنین عمدۀ پژوهش و تحقیقاتی‌های انجام شده، از خیزش‌های جهان عرب با عنوان انقلاب یادمی‌کنند در حالی که به نظر نگارنده، اطلاق مفهوم انقلاب، چنان‌که توضیح داده خواهد شد، به این خیزش‌ها مناسب نیست؛ ازین‌رو در این پژوهش سعی کرده‌ایم از مفهومی نو، یعنی اصلاحات، برای توصیف بهار عربی استفاده کنیم.

فرضیه پژوهش مبنی بر این است که آنچه در مصر اتفاق افتاد، انقلابی تمام عیار نبود بلکه ترکیبی از انقلاب و اصلاح بود. اگرچه جنبشی مردمی، حسنه مبارک را از قدرت ساقط کرد، از ایجاد تغییرهای ساختاری و نهادی، به دلیل فقدان رهبری، سازمان و ایدئولوژی، ناتوان بود؛ ازین‌رو نهادها و سازمان‌هایی از نظام پیشین از جمله ارتش و نیروهای امنیتی، دست‌نخورده باقی مانده بودند که توانستند در فرصت مناسب، با اقدام خوبی، دوباره قدرت را به دست بگیرند و انقلاب را بشکست بگشانند.

ساختار و فرایند این پژوهش بدین‌گونه است که ابتدا به توضیح مفهوم انقلاب می‌پردازیم، سپس به دلایل افول انقلاب‌ها در قرن بیست و یکم و شکل‌گیری شیوه‌های تغییر دیگر اشاره‌می‌کنیم؛ در گام بعدی به تبیین و تشریح اصلاحات بعنوان یکی از شیوه‌های نوین تغییر اشاره خواهیم کرد و در انتها به بررسی شکست اصلاحات مردم مصر می‌پردازیم.

با توجه به موضع پژوهش، رویکرد کیفی نسبت به روش‌های کمی برای این تحقیق مناسب‌تر است. با عنایت به اینکه موضوع این پژوهش، بررسی نقش ماهیت و کیفیت و چگونگی خیزش مردم مصر و نقش و تأثیر آن در شکست این قیام است، روش کیفی که توانایی بیشتر و بهتری برای تحلیل پیچیدگی‌های واقعیت نسبت به روش‌های کمی دارد، مناسب می‌نماید؛ بنابراین در این پژوهش سعی شده‌است با مراجعه به بایگانی‌ها (آرشیوها)، اسناد، کتب، مقالات و گزارش‌های موجود، درباره فرضیه تحقیق، بخث و آزمون صورت گیرد.

## الف - مبانی نظری

### ۱- ویژگی‌ها و شاخص‌های انقلاب

انقلاب‌ها از پدیده‌های نادر و کم تکرار عرصه سیاست و در عین حال، پرهزینه‌ترین و رادیکال‌ترین شکل تغییر و مبارزه سیاسی هستند. تعاریفی گوناگون از انقلاب ارائه شده‌است که در زیر به بعضی از آنها اشاره‌می‌شود. برخی اندیشمندان از جمله مارکس و بیشتر مارکسیست‌ها به تغییرهای ساختاری انقلاب توجه داشته‌اند. با انقلاب طبقات تحت سلطه، مناسبات تولیدی و به تبع آن، ساختار اجتماعی دگرگون می‌شود و شیوه تولیدی جدید شکل می‌گیرد. هانتیگتون، انقلاب را براساس دگرگونی ارزش‌ها و کاربرد خشونت تعریف کرده‌است؛ از نظر او انقلاب دگرگونی سریع، بنیادین و خشونت‌آمیز در ارزش‌ها و اسطوره‌های مسلط جامعه، نهادهای سیاسی، ساختار اجتماعی، رهبری، فعالیت‌های حکومتی و سیاست‌های آن است (گلدستون، ۱۳۸۵: ۶۳).

پاره‌ای دیگر از نظریه‌پردازان انقلاب، بر ویژگی خشونت در انقلاب‌ها تکیه کرده‌اند. گی روشه، انقلاب را عصیان دسته‌جمعی ناگهانی و شدیدی تعریف می‌کند که هدف آن، واژگونی قدرت یا دگرگونی وضعیتی خاص و معین است (روشه، ۱۳۸۹: ۲۲۴). کالورت انقلاب را به‌طور صرف در کاربرد خشونت خلاصه می‌کند؛ از نظر او، انقلاب «گونه‌ای از تغییر حکومت با توسل به خشونت است» (کوهن، ۱۳۶۹: ۳۶).

به طور کلی و با توجه به تعاریف گوناگون و متنوع راجع به مفهوم انقلاب، می‌توان پدیده‌هایی مانند «تحولات ساختاری، دگرگونی ارزش‌ها (ایدئولوژی)، کاربرد خشونت، تغییر رهبران، جابه‌جایی غیرقانونی قدرت، بسیج توده‌ها و دگرگونی نهادها» را به عنوان ویژگی‌های کلیدی انقلاب بشمرد (کوهن، ۱۳۶۹: ۴۲).

تحولات ساختاری به دگرگونی ساختار اجتماعی اشاره دارد؛ از این‌رو، هر انقلابی باید نظم طبقاتی را دگرگون‌کند و طبقه مسلط را به زیربکشد و ساخت طبقاتی و اجتماعی جدیدی را با آن جایگزین کند. در کار تحولات ساختاری، در هر انقلاب، تغییر نهادها به‌ویژه نهادهای سیاسی نیز رخ‌می‌دهد. ساختار جدید اجتماعی، به منسوب شدن بعضی نهادها و ایجاد نهادهای تازه نیازمند است. ایدئولوژی، به طور اساسی در هر انقلابی نقش دارد. انقلاب‌های بزرگ همه با ایدئولوژی خاص خود شناخته‌می‌شوند: انقلاب شوروی و چین با کمونیسم و انقلاب ایران با اسلام‌گرایی. ایدئولوژی با نکوهش و مذمت وضعیت موجود از یک سو و ترسیم وضعیت مطلوب و آرمانی از سوی دیگر امکان بسیج مردم و سازمان‌دهی آنها را فراهم می‌کند (بسیریه، ۱۳۹۰: ۸۰). بدون وجود ایدئولوژی امکان شکل‌گیری ساختارهای جدید، نهادهای نو و ارزش‌های تازه وجود ندارد زیرا این ایدئولوژی است که به عنوان راهنمای عمل و راهکار (استراتژی) تغییر، انقلابی‌ها را هدایت می‌کند.

با توجه به اینکه انقلاب می‌خواهد، نظمی نوین را با نظم پیشین جایگزین کند، ساختار اجتماعی را تغییر دهد و ارزش‌های فرهنگی را دگرگون‌سازد، به طور طبیعی با مقاومت گروه‌های مسلط و نخبگان در قدرت مواجه می‌شود؛ بنابراین هر انقلابی تاحدودی مستلزم به کارگیری خشونت است؛ البته میزان و شدت خشونت در انقلاب‌ها متفاوت است و بسته به شرایط و علل گوناگون در نوسان است اما نکته انکارناپذیر، وجود عنصر خشونت در انقلاب است. خشونت در هر انقلابی در دو مرحله اتفاق می‌افتد: در مرحله اول در جریان مبارزه برای سرنگونی حکومت موجود و در مرحله دوم برای از میان بردن و اعدام بازماندگان نظام (رژیم) پیشین و مخالفان انقلاب.

بسیج توده‌ها یا مردم، چهارمین ویژگی مهم انقلاب است. فقدان عنصر مردم در انقلاب، به تغییر ماهیت انقلاب منجر می‌شود و دیگر نمی‌توان آن را انقلاب نامید. منبع قدرت انقلاب در مواجهه با دولت و قوه قهریه آن، حضور اعتراضی و نافرمانی مردم از قانون است. مردم با حضور در خیابان، نافرمانی، اعتصاب، جنگ و گریز خیابانی، دولت و قوای قهریه آن را به چالش کشیده، سبب پیروزی انقلاب می‌شوند. نافرمانی مدنی، اعتصاب، تظاهرات و درگیری با نیروهای دولتی، همه اقدام‌هایی

غیرقانونی و خلاف قانون هستند؛ بنابراین انقال قدرت به شکل غیرقانونی، دیگر ویژگی انقلاب است.

آخرین ویژگی مهم هر انقلابی به رهبری، مربوط است. موضوع رهبری در انقلاب، دو بعد دارد: اول آنکه انقلاب‌ها به طور معمول، به رهبری کاریزماتیک و فرهمند، نیازمندند که با دمیدن شور انقلابی و تهییج مردم آنها را در راستای اهداف و ایدئولوژی انقلاب بسیج کند. بدون وجود رهبری ممکن است گروه‌های گوناگون به جای آنکه با حکومت درآویزنند، با یکدیگر به نزاع برخیزند (بشيریه، ۴۰: ۱۳۹۰). بعد دوم موضوع رهبری در انقلاب‌ها به تغییر نخبگان و حاکمان پس از انقلاب مربوط می‌شود. حکومت جدید، به رهبرانی جدید و هماهنگ با منش و روش انقلاب، نیازمند است لذا رهبران پیشین باید کنار گذاشته شوند و افرادی جدید جای آنها را بگیرند؛ البته تغییر حاکمان، تنها به تغییر افراد، محدود نمی‌شود بلکه تغییر در ترکیب طبقاتی حاکمان را نیز شامل می‌شود (کوهن، ۳۴: ۱۳۶۹)؛ بنابراین در هر انقلابی هر آنچه کهنه بوده، به نظام پیشین، مربوط است، باید نابود شود و جای آن را پدیده‌های نو و انقلابی بگیرند.

## ۲- افول انقلاب‌ها

طی قرن بیستم و به ویژه نیمه اول آن، انقلاب‌هایی گوناگون و متنوعی را در سراسر جهان، شاهد بودیم، از انقلاب‌های کمونیستی در روسیه و چین تا انقلاب‌های ناسیونالیستی و ضد امپریالیستی در مستعمره‌ها از جمله انقلاب الجزایر؛ انقلاب اسلامی نیز آخرین انقلاب بزرگ قرن و شاید آخرین انقلاب بزرگ تاریخ باشد. از رو ناقض اتفادن سکه انقلاب‌گری، دلایلی گوناگون دارد که در زیر، با دو عنوان کلی علل معرفتی و علل اجتماعی بدان‌ها اشاره می‌کنیم.

### ۱-۱. علل معرفتی افول انقلاب

انقلاب‌ها اگرچه کنش‌های اجتماعی هستند و از تحولات و دگرگونی‌های اجتماعی متأثرند، در بستری معرفتی و فکری شکل می‌گیرند و از آن تغذیه می‌کنند. یکی از ویژگی‌های مهم هر انقلابی، ایدئولوژی آن است اما ایدئولوژی انقلابی، خود از تحولات فکری و معرفتی، متأثر است. با تحولات فکری و معرفتی در نیمه دوم قرن بیستم، ایدئولوژی‌های انقلابی تضعیف شدند؛ به ویژه پس از فروپاشی شوروی و هژمونی نسلی‌پرایسم، به طور تقریبی ایدئولوژی‌های انقلابی از صحنه حذف شدند. ایدئولوژی انقلابی بیان می‌کند، تنها یک حقیقت وجوددارد که همان ایدئولوژی انقلاب است و

دیگر ایدئولوژی‌ها از جمله ایدئولوژی طبقه مسلط، همه کذب هستند؛ این نگاه ایدئولوژی به مسئله حقیقت، متأثر از رویکرد معرفت‌شناسی غالب در عصر انقلاب‌ها بوده است. نظریه تناظری صدق<sup>۱</sup> را رویکرد معرفتی مسلط تا اواسط قرن بیستم بود. نظریه تناظری بیان می‌کند که یک گزاره در صورتی درست است که با واقعیات (یا عینیت) مطابقت داشته باشد. گزاره‌های علمی باید به اشیاء و جهان بیرونی ارجاع دهند. صدق یا کذب گزاره‌ها بسته به چگونگی اشیاء در جهان، متعین می‌شود (لیدمن، ۱۹۷۰: ۱۳۹۰؛ بنابراین، حقیقت عبارت است از انتباط ذهن با عین. تنها یک حقیقت وجوددارد و کار کرد علم، کشف و پیدایی نظریه متناظر یا منطبق با واقعیت است (مردیها، ۱۳۹۴: ۷۱)؛ انقلاب‌های بزرگ، از لحاظ فکری در این فضای معرفتی شکل گرفتند و متأثر از نظریه تناظری باورداشتند که تنها یک حقیقت وجوددارد و حقیقت، همان است که ایدئولوژی انقلابی بیان می‌کند و دیگر ایدئولوژی‌ها کذب هستند.

به مرور، نظریه تناظری صدق و نحله‌های مبنی بر آن به دلایلی چنان، هژمونی خود را ازدست دادند. از جمله دلایلی که به افول هژمونی نظریه تناظری منجر شد، مسئله تشخیص نظریه صادق بود؛ اینکه «در میان بی‌شمار گزاره مدعی صدق چگونه می‌توان گزاره به‌واقع صادق را از گزاره‌های کاذب تمیزداد؟»، پرسشی بود که بر سر آن اختلاف‌ها و بحث‌های بسیاری شکل گرفت و به تدریج باعث تردید و تشکیک در خود نظریه تناظری شد.

نظریه ابطال‌گرایی پوپر، بر ساخت‌گرایی کوهن، طبیعت‌گرایی کواین و بی‌شمار نظریه‌های دیگر، انتقادهایی فراوان بر نظریه تناظری وارد کردند و به بی‌اعتباری آن منجر شدند. طبیعت‌گرایی کواین، مدعی است که بنیادی فلسفی و کلی برای علم وجود ندارد؛ از این‌رو، ملاک مشاهده و تأیید، آنهایی هستند که در علوم طبیعی به طور موفقی به کاربرده شده‌اند؛ این برداشت از معرفت علمی، بیانگر این است که روش‌های شناخت علمی، از خود نظریه‌های علمی، مطمئن‌تر نخواهد بود (Quine, 2009: 21؛ Quine, 1981: 83)؛ پیامد این وضعیت، تکثر‌گرایی روش‌شناختی و به‌تبع آن، تکثر حقیقت بود.

پوپر با پیش‌کشیدن بحث ابطال‌گرایی، درباره رسیدن به حقیقت، تردید ایجاد می‌کند؛ از نظر وی، ما تنها می‌توانیم به حقیقت، نزدیک شویم و هیچ نظریه‌ای، حقیقت را به طور کامل بیان نمی‌کند بلکه تنها تا زمانی که ابطال نشود، معتبر است. کوهن با پیش‌کشیدن بحث پارادایم و انقلاب‌های علمی نشان داد که شناخت، به طور تنگ‌گاتنگ با نظریه‌های سنتی فلسفی ارتباط ندارد. پارادایم مجموعه‌ای از

1 . Correspondence theory of truth

ادعاها درباره جهان، روش‌های گردآوری و تجزیه و تحلیل داده‌ها و عادت‌های تفکر و عمل علمی است (اسمیت، ۱۳۹۲: ۱۲۱).

علم به طور عادی در چارچوب پارادایم شکل‌می‌گیرد و هر پارادایمی تا زمانی که به بحران، دچار نشود، امور مربوط به علم از جمله شیوه‌های شناخت علمی را سامان‌می‌دهد اما با تغییر پارادایم، واقعیت که تابع آن است، دگرگون می‌شود. کوهن در نظری مناقشه‌آمیز بیان می‌کند: «پس از انقلاب، دانشمندان در جهانی دیگر زندگی می‌کنند» (کوهن، ۱۳۹۲: ۲۳۴).

این تحول‌ها اعتبار نظریه تناظری صدق را پرسش برانگیز کرد. با تردید و تشکیک در نظریه تناظری صدق، درباره اعتبار و ارزش ایدئولوژی نیز تردید ایجاد شد؛ اکنون و در بستر این تحول‌های معرفتی، دشوار می‌نمود به مردم تلقین کرد که حقیقتی غایی وجود دارد که تنها ایدئولوژی انقلاب، آن را بازتاب می‌دهد؛ دیگر هیچ ایدئولوژی‌ای نه حقیقت محض و نه کذب مطلق است. با بی‌اعتباری ایدئولوژی‌های انقلابی و غایت‌گرا، نئولiberالیسم با آنها جایگزین شد و به عنوان پارادایم مسلط در عرصه اجتماعی و فکری ظهر کرد.

نئولiberالیسم در وله اول بر گشودن مسیر برای تحقق آزادی‌های فردی، مهارت‌های شخصی و کارآفرینی در چارچوبی نهادی با ویژگی‌هایی مانند حقوق مالکیت خصوصی، بازار آزاد و تجارت آزاد تأکید دارد. نقش دولت در چارچوب نئولiberالیسم، حداقلی است. دولت باید با خصوصی‌سازی، خود را از دردرس‌های بنگاه‌داری رها کند و به طور صرف به عنوان چارچوبی نهادی برای عملکرد شیوه‌ها و فرایندهای اقتصاد بازار آزاد عمل کند. از آنجایی که نئولiberالیسم برای یک نظام بازار محور، ارزش قابل است، می‌کوشد که تمام کنش‌های انسانی را به قلمرو بازار وارد کند (هاروی، ۱۳۹۱: ۸ تا ۱۱)؛ به یقین در این پارادایم فکری و ایدئولوژیک که بیشترین تأکید را بر فرد، آزادی و بازار دارد، آرمان‌ها و طرح‌های (ایده‌های) انقلابی و بنیان‌افکن برای رشد و گسترش فرصت ندارند.

## ۲-۲- علل جامعه‌شناختی افول انقلاب‌ها

به موازات تحولات فکری و تأثیر آن بر افول انقلاب‌ها، عوامل اجتماعی نیز در کاهش محبوبیت حرکت‌های انقلابی نقش داشتند که در ادامه به طور موجز به آنها اشاره خواهد شد. تحولات متهمی به فروپاشی اتحاد جماهیر شوروی، پیامدهای ویرانگر و پرهزینه انقلاب‌های رخداده که به سرخوردگی و نومیدی مردم از آرمان‌ها و وعده‌های انقلابی منجر شد، رژیم‌های بسته و سرکوبگر که امکان هرگونه

سازماندهی و شکل‌گیری جنبش انقلابی را مسدودمی کردند، از جمله عوامل اجتماعی بودند که در افول سیاست‌ورزی انقلابی نقش داشتند.

انقلاب اکتبر شوروی، الهام‌بخش بسیاری از انقلاب‌های کمونیستی، ضدامپریالیستی و ملی‌گرا در کشورهای جهان سوم و مستعمره‌های سابق بود. روسیه انقلابی به عنوان پیشتراز مبارزه با سرمایه‌داری غرب، الگوی بسیاری از نیروهای انقلابی در سراسر جهان قرار گرفت. انقلاب روسیه به الگوی مسلط انقلاب تبدیل شد (گیلبرت، ۱۳۹۲: ۲۸ و ۲۹). با انقلاب شوروی، اغلب نخبگان کشورهای جهان سوم که از اندیشه‌های فلسفی مارکس تأثیرگرفته بودند، انقلاب را به عنوان نوعی ضرورت سیاسی، میانبری آسان به‌سوی توسعه و یگانه‌راه نیل به استقلال سیاسی تصویر کردند (میلانی، ۱۳۸۸: ۳۷).

انقلاب کبیر اکتبر روسیه به عنوان نماد و سمبول انقلابگری در قرن بیستم، با ناکامی در تحقق اهداف خود و درنهایت، فروپاشی دولت جماهیر سوسیالیستی شوروی، آتش امید و شوق انقلابی‌ها را به خاکستر بدل ساخت. اعدام ده‌ها هزار مخالف و زندانی سیاسی، مرگ میلیون‌ها نفر در اردوگاه‌های کار اجباری، مرگ بین دو تا چهار میلیون نفر بر اثر قحطی‌های متعاقب سیاست‌های صنعتی کردن و اشتراکی سازی، ترور ۶۹۰ هزار نفر از مخالفان سیاسی در سال‌های ابتدایی حکومت استالین و ... (Courtois, 2015)، بخشی کوچک از پیامدهای ویرانگر و دهشتناک انقلاب سوسیالیستی شوروی بود. جدا از بحث انقلاب شوروی، انقلاب‌های دیگر نیز کم‌ویش همان مسیر شوروی را رفت‌اند و پیامدهایی گذاف و وحشتناک را به جوامع خود تحمیل کرده‌اند. انقلاب کبیر فرانسه که نوید‌بخش بسیاری از انقلاب‌های دیگر در اروپای سده هجدهم و نوزدهم بوده‌است، با وعده آزادی، برابری و برادری، در عمل به مرگ هزاران نفر در دوره وحشت و حاکمیت گیوتین منتهی شد. توکویل در ارزیابی انقلاب فرانسه بیان می‌کند: «... به‌همین سان، بسیاری از آداب و رسومی که همگان می‌پندارند از انقلاب فرانسه سرچشم‌گرفته‌اند، درواقع در آداب و رسوم پیش از انقلاب وارد شده بودند (توکویل، ۱۳۸۸: ۱۳)...؛ آنچه انقلاب به این روش‌ها افروزد، توحش ویژه‌اش بود» (توکویل، ۱۳۸۸: ۳۰۳).

انقلاب کمونیستی چین (۱۹۴۹)، انقلاب دیگر بزرگ قرن بیستم بود که به مرگ میلیون‌ها نفر منجر شد. مائو تسه تونگ، رهبر انقلاب کمونیستی چین، در سال ۱۹۵۸ برنامه تحول اقتصادی و اجتماعی با نام «گام بزرگ به پیش»<sup>۱</sup> را به‌اجرا گذاشت که هدف برنامه، صنعتی‌سازی سریع چین بود

اما آنچه در عمل اتفاق افتاد، نه یک گام، بلکه جهشی بزرگ به عقب بود؛ قحطی و گرسنگی و متعاقب آن، مرگ حدود چهل میلیون چینی از پیامدهای این گام بزرگ انقلابی بود؛ اقدام انقلابی دیگر مائو، انقلاب فرهنگی بود که بسته شدن دانشگاه‌ها، قتل بیش از یک میلیون چینی، تخریب آثار فرهنگی به بهانه مبارزه با مظاهر سنتی و فرهنگ سرمایه‌داری، دستاوردهای آن بودند (Courtois, 2015: 488-513).

آنچه درخصوص سه انقلاب یادشده گفته شد، درباره دیگر انقلاب‌ها نیز کم‌وپیش صادق است و برای جلوگیری از اطناب کلام از توضیح بیشتر خودداری می‌کنیم؛ نتیجه این وضعیت پسانقلابی در کشورهایی که در آنها انقلاب رخداده بود، از میان رفتن شوق و امید افرادی بود که خاماندیشانه تصور می‌کردند که با انقلاب می‌توان همه‌چیز را دگرگون‌ساخت و جامعه‌ای مطلوب (ایده‌آل) ساخت؛ در نتیجه در حالی که اندک انقلابی‌های مؤمن، همچنان خطرمند و به عملیات‌های براندازانه اقدام می‌کنند، توده مردم، راه‌هایی دیگر را برای مبارزه سیاسی و ایجاد تغییر ترجیح می‌دهند؛ از جمله این راه‌ها، ناجنبش‌های اجتماعی است که کنش سیاسی را با زندگی روزمره پیوندمی‌دهند.

### ۳- ناجنبش‌های اجتماعی<sup>۱</sup>

در زمانه‌ای که انقلاب‌ها و جنبش‌های انقلابی با فترت و رخوت مواجه هستند و امکان شکل‌گیری جنبش اجتماعی، در کشورهای خاورمیانه به دلایل نظری تداوم حاکمیت‌های خودکامه، فراهم نیست؛ آشکال دیگر مبارزه سیاسی، با کنش‌های انقلابی و جنبش‌های اجتماعی جایگزین شده‌است؛ از جمله این اشکال جدید کنش‌ورزی سیاسی، ناجنبش‌های اجتماعی است. آصف بیات، ناجنبش‌های اجتماعی را چنین تعریف می‌کند: «به‌طورکلی، ناجنبش به اقدام‌های جمعی بازیگران غیرجمعی اشاره دارد؛ آنها برایند رفتارهای مشابه جمع کثیری از مردم معمولی هستند که کنش‌های پراکنده اما مشابه‌شان با وجود اینکه فاقد ایدئولوژی یا رهبری و سازمان‌دهی مشخص است، به تحول‌های اجتماعی گسترده‌ای متنج می‌شود» (Bayat, 2010: 15).

ناجنبش‌های اجتماعی، اساس سیاست خیابانی هستند. سیاست خیابانی دو بعد دارد؛ از آنجاکه دولت، خود را تنها منبع اقتدار و کنترل نظام عمومی می‌داند، از شهروندان انتظاردارد که به شکل مطیع و منفعانه از فضاهای عمومی استفاده کنند لذا شهروندان عادی با به‌کارگیری فعال و خلاقانه فضا، اقتدار دولت را به‌چالش می‌کشند؛ برای نمونه، فعالیت‌ها و رفتار دست‌فروشانی که بساط خود را در

1 . social nonmovement

خیابان‌ها و میدان‌های می‌گسترند، یا کالاهای خود را در متروها و اتوبوس‌ها می‌فروشند و لذا همواره با مقام‌های مسئول، منازعه‌دارند، نمونه‌ای از سیاست خیابانی است اما جدا از منازعه میان مقام‌ها و گروه‌های حاشیه‌ای و فاقد نهاد بر سر نوع استفاده از فضای عمومی، سیاست خیابانی، بعدی دیگر نیز دارد: شکل‌گیری و بهره‌برداری از «شبکه‌های منفعل»<sup>۱</sup>.

شبکه‌های منفعل، حاصل اشتراک‌ها، هویت مشترک و همبستگی افرادی است که از فضای عمومی استفاده‌می‌کنند یا با بهره‌گیری از فناوری‌های جدید ارتباطی بهویژه شبکه‌هایی مانند فیسبوک و توییتر با یکدیگر، مرتبط می‌شوند. دست‌فروشانی که هریک گوشه‌ای از خیابان یا میدان شهری را اشغال کرده‌اند، با مشاهده هر روزه همدیگر به وضعیت ناگوارشان پی‌می‌برند و هویتی مشترک در میان آنها شکل‌می‌گیرد؛ این هویت مشترک، به همبستگی و درنهایت، شکل‌گیری شبکه‌های منفعل در میان آنها منتهی‌می‌شود؛ این شبکه‌های منفعل، نقشی مهم را در تبدیل ناجنبش‌های اجتماعی به کنش جمعی مخالف و سازمان‌دهی شده در زمان مقتضی ایقامی کند. زمانی که دولت، درگیر اختلاف‌های داخلی، بحران یا فشار بین‌المللی شود، فرصتی مناسب برای قیام و خیزش ناجنبش‌ها، فراهم می‌شود (Bayat, 2010: 11-32).

#### ۴- اصلاحات

در دهه‌های پایانی قرن بیستم، موجی از فرایند تغییر رژیم‌های سیاسی بهویژه در اروپای شرقی آغاز شد که با الگوهای انقلاب، چندان شباخته نداشت. انقلاب‌های ۱۹۸۹ در کشورهای اروپای شرقی نظری لهستان و مجارستان که به فروپاشی نظام‌های کمونیستی و گذار به لیبرالیسم اقتصادی و دموکراسی در این منطقه از جهان منجر شدند، تعریفی کلاسیک را که از انقلاب ارائه شد، با چالش مواجه‌ساختند؛ درواقع انقلاب‌های ۱۹۸۹، هیچ یک مدعی طرح (پروژه) اجتماعی جدید نبودند و با طرد ایده خشونت به عنوان بستر تولد جامعه جدید، بر عصر انقلاب‌ها خط قرمز کشیدند (Rupnick, 1995: 62).

تیمورتی گارتمن آش برای توصیف این واقعیح صلح‌آمیز در اروپای شرقی، اصطلاح «اصلاحات» را به کاربرده است؛ وی بیان می‌کند: «در لهستان و مجارستان آنچه را که می‌گذشت، نمی‌شد یا سخت می‌شد انقلاب نامید؛ درواقع، آنچه می‌گذشت، مخلوطی از اصلاحات و انقلاب بود که در آن زمان،

1 . passive network

من آن را اصلاح نمیدم. نوعی عنصر قوی و اساسی «تغییر از بالا» وجود داشت که اقیتی از روشن‌فکران بر جای مانده از احزاب کمونیست حاکم، آن را هدایت می‌کردند اما در عین حال، یک عنصر حیاتی فشار مردمی از «پایین» هم وجود داشت ولی این تعامل به طور عمده از طریق مذاکرات میان نخبگان حاکم و نخبگان اپوزیسیون انجام می‌گرفت» (ash, ۱۳۹۳: ۱۶).

به نظر آش، جنبش‌هایی که کشورهای اروپایی شرقی را (با استثنای رومانی) فراگرفت، جنبش‌هایی خودانگیخته، انبوه و مؤثر و به طور کامل عاری از خشونت بودند؛ از این‌رو، توصیف آنها به عنوان انقلاب که با خشونت، پیوندی نزدیک و ناگستنی دارد، موجه نیست؛ نه به زندانی حمله کردن و نه گیوتینی برپا شد؛ همچنین از طرف ضدانقلابی‌ها نیز خشونتی در کار نبود زیرا نخبگان حاکم از یک طرف اعتقادشان را به حقانیت خویش از دست‌داده بودند و از دیگرسو، نگران احترام بین‌المللی و به اعتبارهای ارزی، نیازمند بودند (ash, ۱۳۹۳: ۱۴۵ تا ۱۴۸).

به طور خلاصه، الگوی انقلاب‌های ۱۹۸۹، ترکیبی از «پافشاری مطلق بر عدم خشونت با استفاده فعالانه و فوق العاده مبتکرانه از نافرمانی مدنی توده‌ای، توسل ماهرانه به رسانه‌های غربی، افکار عمومی و دولت‌ها و آمادگی برای مذاکره و مصالحه با صاحبان قدرت و در عین حال سریازدند از عضویت در مجموعه دولت. در کنار عدم خشونت» است؛ خیزش‌های ۱۹۸۹، ویژگی مهم دیگری نیز داشتند؛ انقلابی‌ها هیچ ایده تازه یا بنیادینی برای دوران پس‌انقلاب نداشتند؛ رهایی این جنبش‌ها روایت محلی از ایده‌های قدیمی و آزمون پس‌داده بوده است که در دیگر نقاط جهان می‌توان سراغ گرفت (ash, ۱۳۹۳: ۱۷۱ و ۱۷۲).

جامعه مدنی، بازار آزاد، دموکراسی و ... از جمله ایده‌های قدیمی یادشده در بالا بودند. گذار از کمونیسم، با تغییر ساخت دولت، دگرگونی اقتصادی، بازسازی جامعه و ایجاد درک و مفهومی جدید از هویت ملی، همراه بود. در لهستان بر مبنای مذاکراتی که به میزگرد، معروف است، موافقان و مخالفان بر سر برگزاری انتخابات آزاد در ماه ژوئن به توافق رسیدند. نتیجه انتخابات، شکست سنگین کمونیست‌ها بود. جنبش همبستگی، تمام ۱۶۱ کرسی رقابتی مجلس و ۹۹ کرسی از ۱۰۰ کرسی مجلس سنا را به دست آورد و متعاقب آن در ۱۲ سپتامبر ۱۹۸۹، اولین دولت غیرکمونیستی در اروپای شرقی سوگند یادکرد (گیل، ۱۳۹۴: ۲۷۲ تا ۲۸۰).

اصقلاب‌ها به دنبال اصلاحاتی جدی در و به میانجی نهادهای حکومت موجودند؛ بنابراین، اصلاح‌ها تحقق واقعیت‌هایی متناظر ناند. با اجتناب از خشونت، ویرانی و آشوب، جلوی

افراط کاری های انقلابی، حکمرانی وحشت، محاکمه های شتابزده و اعدام های گسترده گرفته می شود و از این رهگذر، هزینه تغییر به شدت کاهش می باید اما امکان تغییر واقعی بستگی خواهد داشت به بسیج و هوشیاری دائمی نهادها و سازمان های اجتماعی، مانند اقشار مردم، کانون های مدنی، اتحادیه های صنفی و ... که پیوسته فشار بیاورند؛ در غیر این صورت اصلاحات ها پیوسته در خطر بازگشت و تجدید ضد انقلاب قرار دارند؛ زیرا که انقلابی ها بیرون ساختارهای قدرت باقی مانده اند و منابع سیاسی از جمله رهبری، تشکیلات و راهکار (استراتژی) لازم را برای انجام این کار نیز ندارند (بیات، ۱۳۹۲).

۳۲ تا ۳۶). راز شکست اصلاحات مردم مصر در همینجا نهفته است.

در جدول زیر، اشتراک ها و تمایز های اصلاحات با انقلاب و اصلاح نشان داده شده است:

**جدول ۱: مقایسه شاخص ها و مؤلفه های انقلاب، اصلاحات و اصلاح**

اصلاح	اصلاق	انقلاب	نوع کنش شاخص
فاقد تغییر ساختاری، تغییرهای جزئی و در چارچوب قانون	تغییر ساختاری تدریجی، در صورت حفظ هوشیاری و بسیج سازمان ها و نهادهای جامعه مدنی	تغییر ساختاری سریع و خشش	تغییر ساختاری
فاقد تغییرهای نهادی	همانند تغییرهای ساختاری	از میان رفتن بعضی از نهادها و ایجاد نهادهای جدید	تغییر نهادی
فاقد خشنونت	فاقد خشنونت از هر دو طرف یا بسیار اندک	خشونت دوطرفه، هم از جانب انقلابی ها و هم از جانب دولت	خشونت
دارای رهبری غیر انقلابی و از درون نظام سیاسی	فاقد رهبری و سازمان، به طور معمول متکی بر جنبش های خودانگیخته و بدون نظم و سازمان	رهبری فرهمند و ایجاد سازمان دهی	رهبری و سازمان
در درون ایدئولوژی مسلط جامعه عمل می کند.	فاقد ایدئولوژی غایت گرا، تنوع و تکثر ایده ها و اندیشه ها ارزش های مسلط	ایدئولوژی غایت گرا و دگرگونی ریشه ای ارزش های مسلط	ایدئولوژی
به میانجی گری سازمان ها و نهادهای جامعه مدنی	بسیج سیاسی گسترده و وسيع ترده	بسیج سیاسی گسترده و وسيع ترده	نقش مردم

(منبع: نگارنده)

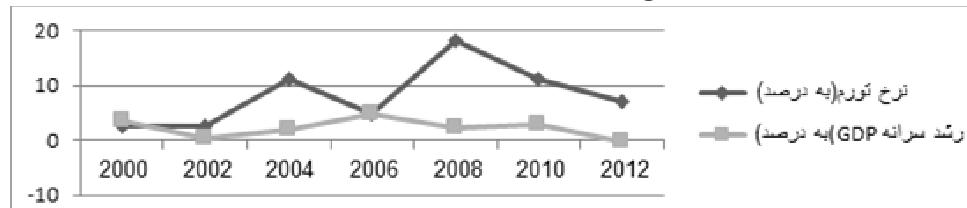
## ب - سیاست، اقتصاد و جامعه مصر در دوران مبارک

کارنامه سیاسی سه دهه ریاست جمهوری مبارک را می‌توان در اقتدارگرایی و سرکوب، تکیه بر نهادهای صوری دموکراتیک و ایجاد محدودیت‌های بسیار برای اپوزیسیون و نهادهای مدنی خلاصه کرد (سردارنیا، ۱۳۹۰: ۱۱۳). احزاب سیاسی ممنوع، روزنامه‌ها بسته، فعالان سیاسی و روشن فکران بازداشت می‌شدند، بیشتر رسانه‌ها تحت حاکمیت دولت بودند و زیر نظارت شدید و سانسور گسترده فعالیت می‌کردند (یوسف‌نژاد، ۱۳۸۱: ۴۹). دولت در مواجهه با مخالفان، چنان خشن عمل می‌کرد که حتی در خاورمیانه بی‌سابقه بود؛ اسلام‌گرایان، بدون محکمه بازداشت و شکنجه می‌شدند و در دادگاه‌های نظامی محکمه و شمار زیادی از آنان اعدام می‌شدند (حافظیان، ۱۳۸۹: ۴۵). در جدول زیر، مقایسه شاخص‌های حکمرانی در مصر با میانگین کشورهای با درآمد متوسط<sup>۱</sup> جهان نشان داده شده است؛ براین اساس، شاخص‌های حکمرانی در مصر، پایین‌تر از متوسط جهانی است که ضعف، فساد و ناکارآمدی دولت را در مصر آشکار می‌کند.

**جدول ۲: شاخص‌های حکمرانی در مصر در مقایسه با میانگین کشورهای با درآمد متوسط**

شاخص	قانون	حاکمیت	کارایی حکومت	فساد دولت <sup>۲</sup>	سرکوب دولتی <sup>۳</sup>	آزادی‌ها و حقوق سیاسی
مصر	-۰,۱	-۰,۴	۳	۳	۳	۳
میانگین کشورهای با درآمد متوسط جهان	-۰,۳	-۰,۳	۵	۴,۵	۹	

(منبع: کامت و دیگران، ۱۳۹۶: ۱۲۴ تا ۱۴۴)



**نمودار ۱: مقایسه نرخ تورم (به درصد) با رشد سالانه GDP در دهه آخر حکومت مبارک**  
(Data.worldbank.org, 2015)

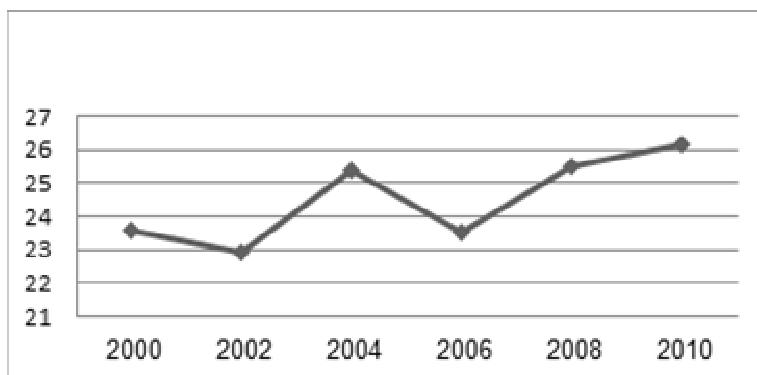
۱ . world middle income countries

۲ . عدد کوچک‌تر نشان‌دهنده فساد بیشتر است.

۳ . عدد کوچک‌تر بیانگر سرکوب بیشتر است.

## از انقلاب تا اصلاحات (واکاوی دلایل شکست قیام مردم مصر در سال ۲۰۱۱)

در بعد اقتصادی، با توجه به آمار بیکاری، نرخ تورم و قدرت خرید مصری‌ها، وضعیت برای شهروندان عادی فاجعه‌آمیز بود (نمودار ۱). مانند سایر کشورهای عربی، مصر نیز با گسترش جمعیت جوان روبرو بود. به گفته آژانس بین‌المللی توسعه کانادا<sup>۱</sup> بیش از یک‌چهارم مصری‌ها در گروه سنی ۱۵ تا ۲۴ سال هستند. دست کم ۲۵ درصد از جوانان مصر بیکارند (نک دومین نمودار). گزارش CIDA ادامه‌می‌دهد: «مصر در رتبه ۱۰۱ از ۱۶۹ کشور جهان در شاخص توسعه انسانی برنامه توسعه سازمان ملل متحد سال ۲۰۱۰ ۲۰۱۰ قرار دارد. ۱۵ میلیون نفر (۱۸ درصد جمعیت) با کمتر از ۲ دلار زندگی می‌کنند (Balata, 2011: 66). سومین نمودار، رشد فزاینده فقر را در مصر نشان می‌دهد.



نمودار ۲: نرخ بیکاری جوانان به عنوان درصدی از جمعیت جوان (۱۵ تا ۲۴ ساله)  
(Data.worldbank.org, 2015) (منبع:



نمودار ۳: رشد فزاینده فقر در مصر به عنوان درصدی از جمعیت (سومین نمودار)  
(Data.worldbank.org, 2015) (منبع:

1 . The Canadian International Development Agency (CIDA)

در مجموع می‌توان دوران مبارک را با ویژگی‌ها و شاخص‌هایی مانند فساد گستردۀ اقتصادی در دستگاه حاکمیت<sup>۱</sup>؛ دیکتاتوری دولتی، دستگیری، زندانی و شکنجه دگراندیشان سیاسی؛ محدودیت نظاممند و سانسور مطبوعات؛ برگزاری انتخابات دست‌کاری شده؛ استبداد؛ عدم چرخش قدرت و همیشگی (مادام‌العمر) شدن رهبری سیاسی؛ فقر گستردۀ عدم توسعه اقتصادی و سرکوب فعالیت‌های مدنی و اعتراض‌ها و اعتصاب‌ها توصیف کرد.

## پ - ناجنبش‌ها و قیام مردم مصر

در سال‌های اولیه حکومت مبارک با توجه به اهمیت ثبات و تحکیم حکومت، تقاضاهای فزاینده اسلام‌گرایان برای اجرای قانون شریعت، رژیم مبارک را به تصویب قوانین محافظه‌کارانه و خودداری از توسعه حقوق زنان مجبور کرد. برخلاف سیاست ظاهری دموکراسی‌گرایی، رژیم مبارک، همان‌طورکه گروه‌های مسلح اسلام‌گرا و کمونیست‌ها را سرکوب‌می‌کرد، نسبت به فعالیت‌های زنان نیز واکنش نشان‌می‌داد. شماری از قوانین تصویب‌شده بود که فعالان زن را مجبور می‌کرد که یا به گروه‌های غیررسمی پیوندند یا با ثبت سازمان‌های خویش، تحت نظارت و کنترل وزارت امور اجتماعی فعالیت کنند؛ طبق این قوانین، اجازه راه‌پیمایی، میتینگ و اعتراض خیابانی به مجوز وزارت داخلی مصر نیازداشت؛ همچنین، وزارت امور اجتماعی می‌توانست در صورت صلاح‌دید، مجوز این سازمان‌ها را باطل کند.

این وضعیت بسته به این امر منجر شده بود که فعالان زن و مدافعان حقوق زنان، راهکارها و رویه‌هایی متنوع و گوناگون را در پیش‌بگیرند. سازمان‌های غیردولتی ساختارمند به موازات گروه‌های خودجوش شکل می‌گرفتند. فعالان زن، شبکه‌هایی ویژه را در اطراف مسائل یا موضوع‌های خاص تشکیل می‌دادند و منحل می‌کردند؛ همچنین چندین کمیته زنان درخصوص احزاب سیاسی، سازمان‌های حرفة‌ای و مراکز حقوق بشر، به علاوه تعدادی از روش‌فکران زن وجود داشتند که به‌طور مستقل یا با همکاری گروه‌های معین بدون آنکه عضو آنها بشوند، فعالیت می‌کردند (Al-Ali, 2002, 8-14).

در کنار موارد یادشده، می‌توان به رفتارهای پراکنده و منفرد اما رایج بسیاری از زنان که فعالیتشان را با زندگی روزمره، به‌طور عمیق پیوندزده بودند، به عنوان نوعی سیاست اعتراض، اشاره کرد؛ در صدها

۱ . بنابرگزارشی، دارایی مبارک و خانواده‌وی، میان ۴۰ تا ۷۰ میلیارد دلار برآورده است و مقام رسمی و تجار نزدیک به جمال مبارک هریک به‌طور میانگین، ثروتی بیش از یک میلیارد دلار دارند (قربانی، ۱۳۹۱: ۹۹).

مورد از جلسات هفتگی در شهرها که به حلقه معروف بود، زنان با پایگاه‌های اجتماعی گوناگون جمع می‌شدند تا در کنار آموزش مفاهیم اسلامی، تعلق به یک جامعه فرهنگی و اخلاقی را نیز حس کنند (بیات، ۱۳۷۹: ۶۹). آرلن مکلوود با مطالعه زنان کارگر فروضت، به پیدایش نوعی جدید از حجاب در میان آنها اشاره می‌کند و آن را «نه به عنوان نمادی از احیای مذهبی، بلکه به عنوان بخشی از حرکت به سوی اصلاح فرهنگ و بازگشت به شیوه‌ای معتبرتر و فرهنگی تر برای زندگی واقعی» تعریف می‌کند (Macleod, 1992: 111).

زنان کارگر به طور عمد به دلایل فشار اقتصادی، مجبور بودند که به نقش‌های سنتی و اشتغال در بیرون را رها کنند اما به این زنان با دیده تحقیر نگریسته و برای کار در خارج از خانه سرزنش می‌شدند. ترک خانه و خانواده، ایجاد وضعیت غیرقابل تحمل فرسایش موقعیت اجتماعی و ازدست دادن هویت سنتی آنها را سبب می‌شد. «حجاب جدید»<sup>۱</sup>، نقش‌های متضاد «مادر سنتی و همسر»، از یک طرف و «کار خارج از خانه» را از سوی دیگر تطبیق می‌داد (Macleod, 1992: 162).

حجاب جدید، در واقع نوعی مبارزه سیاسی در مقابل سنت و جامعه بسته است که کار زنان را نکوهش می‌کند؛ مکلوود، این نوع مبارزه را «اعتراض سازگار»<sup>۲</sup> می‌نامد.

به هر حال زنان که تا پیش از جنبش به صورت منفرد، پراکنده و بی‌نظم فعالیت می‌کردند، یکی از پایه‌های قیام مردم مصر در سال ۲۰۱۱ را تشکیل می‌دادند. در اولین روزهای اعتراض‌ها، فقط حدود ۱۰ درصد از معارضان، زنان بودند اما در میدان تحریر در روزهای واپسین پیش از سقوط مبارک، آنها ۴۰ تا ۵۰ درصد جمعیت معارض بودند. زنان، با حجاب و بی‌حجاب، در دفاع از میدان شرکت و سنگریندی کردند، در مباحثات حضور داشتند، شعار می‌دادند و در کنار مردان جانشان را به خطروانداختند (Frederiksen, 2011). زنان، ورودی‌های میدان را محافظت کرده، به زخمی‌ها در کلینیک‌های موقت رسیدگی می‌کردند (Taher, 2012: 378)؛ علاوه بر این، به نوبت، کارت‌های هویت و وسایل معارضان را کنترل می‌کردند، تحويل غذا و اداره کلینیک‌ها را بر عهده داشتند و با استفاده از فیس بوک و توییتر، در اطلاع‌رسانی و آگاهی‌بخشی نقش داشتند (Biggs, 2011).

جوانان نیز در کنار زنان، نقشی کلیدی در شورش‌هایی که حسنی مبارک را در ۱۱ فوریه ۲۰۱۱ کنارزدند، ایفا کردند. گروه‌ها و حرکت‌هایی مانند جوانان ششم آوریل، کفایه و ... که در سقوط مبارک

1 . new veiling

2 . Accommodating Protest

نقش داشتند، بسیاری پیش از قیام ۲۰۱۱ شکل گرفته بودند. چنان‌که در بالا بدان اشاره شد، یکی از ابزارهای ناجنبش‌ها برای ایجاد شبکه‌های منفعل، فناوری‌های ارتباطی نوین بوده‌اند؛ این فناوری‌ها اجازه‌می‌دهند تا اعضا به صورت ناشناس در وب‌سایت‌ها عضو بشوند و به‌طورامن پیام‌ها و اعتراض‌های خود را ارسال کنند؛ این گروه‌ها و حرکت‌ها به چهار شکل با موفقیت از این فناوری‌ها بهره‌گرفتند:

- ۱- با اعضا خود و عموم مردم با استفاده از پیام‌های الکترونیکی تماس می‌گرفتند.
- ۲- در صورت امکان، آگهی‌ها را آنلاین و در رسانه‌های مستقل منتشر می‌کردند.
- ۳- آگهی‌ها و کاریکاتورها را در وب‌سایت خود و صفحات وبلاگ‌نویسان منتشر می‌ساختند.
- ۴- افسران امنیت دولتی، مدارک سمعی و بصری را درخصوص آزار و اذیت جنسی و فیزیکی جمع‌آوری و منتشر می‌کردند (Oweidat, 2008: 14-22).

جنبیش جوانان ششم آوریل در سال ۲۰۰۸ به عنوان پاسخ به اعتراض‌ها ضد قیمت مواد غذایی بالا و دستمزد کم که کارگران در یک کارخانه نساجی دولتی، آن را برگزار کردند، شکل گرفت. جوانان با استفاده از فناوری‌های نوین نظیر فیسبوک، یک گروه برای اعتراض و اعلام همبستگی با کارگران ایجاد کردند؛ اگرچه گروه فیسبوکی به‌زودی خاتمه یافت و اعتراض‌ها فروکش کرد، اعضای اصلی جنبش که با سازمان‌دهی و راهبردهای (تакتیک‌های) اعتراض‌های بدون خشونت آشنا بودند، خود را در موقعیتی قراردادند تا به‌طور مؤثر، قیام هجده روزه صلح آمیز ماه ژانویه و فوریه ۲۰۱۱ را رهبری کنند (Frontline, 2011).

یکی دیگر از حرکت‌های محبوب جوانان، صفحه فیسبوکی «ما همه خالد سعید<sup>۱</sup> هستیم» بود که نقشی عمده در قیام مردم مصر ایفا کرد؛ این صفحه به منبعی مهم برای اطلاعات، مشاوره و پیشنهاد تبدیل شده بود و صدها هزار تعقیب‌کننده در شبکه فیسبوک داشت؛ گروهی دیگر از جوانان که در قیام مردم مصر نقش داشتند، هواداران باشگاه‌های مختلف فوتbal بودند؛ آنچه این گروه از جوانان را در کانون توجه‌ها قرار می‌داد، شجاعت و آمادگی آنها برای درگیری فیزیکی با پلیس و نیروهای امنیتی بود؛ تجربه آنها درخصوص چگونگی مبارزه با خشونت پلیس مصر، برای تأمین امنیت میدان تحریر در هنگامه تظاهرات ارزشمند بود (Zirin, 2017).

۱. خالد سعید، جوان مصری است که در سال ۲۰۱۰ در کافی‌نتی به شکلی وحشیانه ضرب و شتم شد که درنهایت به مرگ او انجامید.

در کنار زنان و جوانان، حاشیه‌نشیان و تهی‌دستان نیز نقشی مهم در قیام مردم مصر داشتند. حدود ۳۰ درصد جمعیت مصر زیر خط فقر زندگی می‌کردند؛ حدود ۱۱ درصد جمعیت کشور به غذای کافی و مغذی دسترسی نداشتند و ۳۰ درصد کودکان زیر پنج سال، به سوءتغذیه مبتلا بودند (Egyptian Streets, 2014: 41) (Paolo, 2014: 41). در میان سال‌های ۲۰۰۵ تا ۲۰۰۹، درآمد سرانه مردم، حدود ۹ درصد کاهش یافته بود (Maher, 2011) که این به معنای عمیق‌تر شدن فقر و تهریک اجتماعی است؛ این شرایط، تهی‌دستان و اقشار فروخت را به نیرویی بالقوه برای اعتراض‌ها و تظاهرات تبدیل کرد و این‌گونه قیام مردم مصر در ۲۵ ژانویه که روز خشم<sup>۱</sup> نام‌گذاری شد، با اتحاد نامتعارف فعالان جوان، کارگران، اسلامگرایان و هوادارن متعصب فوتیال، لیبرال‌ها و زنان با هدف مبارزه با شکنجه، فساد، فقر و بیکاری آغاز شد (Shenker, 2011)؛ قیامی که ظرف هجده روز، مبارک را از قدرت سرنگون کرد.

### نتیجه‌گیری

با استفاده مبارک در ۱۱ فوریه ۲۰۱۱، ارتش مصر به طور موقت، قدرت را در اختیار گرفت. با برگزاری انتخابات ریاست جمهوری در ژوئن ۲۰۱۲، ارتش قدرت را به رئیس جمهور جدید، محمد مرسي تحويل داد. مرسي حدود یک سال در مسند ریاست جمهوری ماند اما سیاست‌ها و رویه‌های اخوان‌المسلمین، زمینه‌های نارضایتی و خشم انقلابی‌ها را فراهم کرد و موجی جدید از اعتراض‌ها دوباره کشور مصر را فراگرفت و مخالفان به طور مجدد در میدان تحریر اجتماع کردند. با شدت‌گرفتن تنش میان مخالفان و دولت مرسي، ارتش وارد عمل شد و مرسي را سرنگون و قانون اساسی را منحل کرد؛ با سرنگونی مرسي، دولت موقت، زمام امور را به دست گرفت و تا برگزاری انتخابات ریاست جمهوری که به پیروزی ژنرال سیسی انجامید، به فعالیت مشغول بود. با ریاست جمهوری ژنرال سیسی، در عمل اصلاحات مردم مصر به شکست انجامید و امیدها و آرزوهای ملت مصر برای تغییر برپا درفت.

اما چرا قیام مردم مصر به سرنوشتی این‌چنین غمانگیز دچار شد؟ به نظر نگارندگان، پاسخ را باید در شکل قیام مردم مصر جستجو کرد. قیام مردم مصر اگرچه از لحاظ بسیج مردم و حضور گسترده آنها

۱. یوم الغضب

در خیابان‌ها و میادین، شکلی انقلابی داشت، از نظر تغییرها به اصلاح، شبیه بود. پس از استعفای مبارک و برکناری او، رژیم مبارک همچنان پابرجا ماند و ارتش که قدرتمندترین نهاد در رژیم سابق بود، قدرت را در اختیار گرفت؛ پس از آن نیز، در انتخابات ریاست جمهوری اخوان‌المسلمین که از سازمان و منابع لازم بهره‌مند بود، فرصت طلبانه قدرت را اگرچه کوتاه‌مدت در اختیار گرفت. جوانان و افراد انقلابی گرچه توانستند به طور مجدد در اعتراض به سیاست‌های مرسی و اخوان‌المسلمین خیابان‌ها را اشغال کنند و او را کنار بینند، باز هم از تصرف قدرت و تغییرهای اساسی ناتوان بودند و این‌بار، ارتش قدرت را به طور کامل در اختیار گرفت؛ چراًی این امر را باید در فقدان سازمان‌دهی و رهبری جنبش مردم مصر جستجو کرد؛ این قیام، مبتنی بر شبکه‌های اجتماعی و فناوری‌های جدید ارتباطی بود، که برای ناجنبش‌های اجتماعی و افراد متفعل و پراکنده، شرایطی مناسب را برای ارتباط و پیوند مهیا می‌ساخت تا بتوانند به یکدیگر ملحق شوند و خیابان‌ها را اشغال کنند. فراخوان‌ها، اعلامیه‌ها و بیانیه‌ها در شبکه‌های اجتماعی به ویژه توییتر و فیسبوک منتشر می‌شد و از این طریق، افراد با یکدیگر ارتباط می‌گرفتند.

اگرچه در شرایط سرکوب و انسداد فضای جامعه مدنی، فناوری‌های ارتباطی توانستند نقشی مؤثر و شایسته را در بسیج مردم ایفا کنند، این شبکه‌ها بنایه ماهیت و ذات خود، اقتدارگریز و افقی هستند (Iskander, 2011; p1227)؛ بنابراین این شبکه‌ها امکان رهبری و سازمان‌دهی را از انقلابی‌ها سلب می‌کنند. در فقدان رهبری، جنبش‌های انقلابی، فاقد راهکار و بینش لازم، وحدت درونی، انسجام کافی، نمایندگی برای خواست‌ها و مطالبات و ایجاد تغییر و تحول اساسی خواهد بود؛ نتیجه آنکه حاصل کار در معنای بسیج مردمی به انقلاب می‌مانست ولی در معنای تغییرهایی که ایجاد کرده، به اصلاح شبیه بود (بیات، ۱۳۹۶: ۴۵) لذا آنچه در مصر رخداد، نه انقلاب و نه اصلاح بلکه هم انقلاب و هم اصلاح یا به‌تعبیری دیگر، اصلاح بود اما اصلاح‌بنایه ماهیت خود از ایجاد تغییرهای ساختاری و نهادی عمدی و سریع، ناتوان است لذا همواره خطر بازگشت ضدانقلاب آن را تهدید می‌کند.

یکی از ویژگی‌های عمدی انقلاب، ایدئولوژی آن است. اهمیت ایدئولوژی در انقلاب به قدری مهم است که بنایه تعریفی، انقلاب عبارت است از: کوشش برای دگرگون ساختن واقعیت بر حسب یک ایدئولوژی (بسیریه، ۱۳۹۰: ۱۳۹). همه انقلاب‌های مهم قرن گذشته مبتنی بر یک ایدئولوژی بزرگ بودند که جریان انقلاب را هدایت می‌کرد لیکن در دهه اخیر، همان‌گونه که در مباحث پیشین

اشاره شد، با تغییر و تحولات در عرصه های معرفتی و اجتماعی، ایدئولوژی های غایت گرا اهمیت خود را ازدست دادند یا تضعیف شدند؛ همچنین با تسلط و هژمونی نویلیرالیسم که بر مفاهیم مانند عقلانیت و گفتگو، همزیستی مسالمت آمیز، آزادی فردی، دولت حداقلی، بازار محوری، گرددش آزاد سرمایه، مالکیت خصوصی و مسئولیت شخصی تأکید دارد، بر عرصه اجتماعی و فکری سیاست مداران، نخبگان و روشن فکران جهان عرب، طی دو دهه گذشته و پس از سقوط شوروی، در عمل از جنبش های بهار عربی، بهویژه قیام مردم مصر، رادیکال زدایی شد؛ این قیامها بازتاب همان ارزش های نویلیرالیستی بودند و به جای پراکسیس انقلابی و براندازی سریع و خشن دولت، بر گفتگو، دموکراسی، جامعه مدنی و تغییر تدریجی تکیه داشتند (بیات، ۱۳۹۶: ۴۷)؛ از این روند انقلابی ها در پی ایجاد نظمی نوین و متفاوت (از آنچه بود)، نبودند زیرا نه ایدئولوژی راهنمای در این زمینه را در اختیار داشتند و نه منابع لازم را؛ بنابراین این قیامها در ایجاد تغییر های ساختاری و اساسی ناکام ماندند و با ماندگاری نظم موجود، فرصت طلبان و محافظه کاران توانستند در فرصت مناسب، دوباره قدرت را به دست بگیرند.

مردمی که در انقلاب مردم مصر شرکت جستند، از خاستگاه های اجتماعی متفاوتی بودند که این امر به طرح مطالبات و اهدافی مختلف و متفاوت در میان جمعیت انقلابی منجر شد. در کنار جوانان، میلیون ها کارگر، کشاورزان فقیر، زنان، کلا و قضات دادگستری، لیبرال ها و اسلام گرایان حضور داشتند. جوانانی که انقلاب را آغاز کردند، به شمار زیادی ائتلاف و گروه تقسیم شدند. بر اساس محاسبه ای، در ابتدای اصلاحات، ۲۱۶ ائتلاف مختلف تشکیل شدند در حالی که محاسبه ای دیگر ادعامی کند که تا ژوئیه ۲۰۱۱، ۱۸۰ ائتلاف وجود داشتند. صرف نظر از تعداد دقیق، این موضوع منعکس کننده تفرقه بسیار بالاست؛ درنتیجه، این گروه ها به اتحاد و ادغام در یک یا حتی تعداد کمی حزب سیاسی، موفق نشدند. جناح جوانان اخوان المسلمین، جناح جوان حزب جنبش دموکراتیک، جبهه جوانان حزب کاراما، کمپین پشتیبانی البرادعی، جنبش جوانان برای عدالت و آزادی، در کنار جنبش ششم آوریل، حرکت کفایه و صفحه فیسبوکی «ما همه خالد سعید هستیم»، نمونه هایی از این گروه ها و دسته ها هستند (Abdalla, 2015).

به طور کلی، چهار گرایش عمده در میان انقلابی ها وجود داشت:

اولین گرایش، جریان لیبرال پویا و نوپا در سیاست مصر بود. انقلابیون (انقلابی های) فیسبوکی که زاده انقلاب الکترونیک، روند جهانی شدن و بخش خصوصی مرفه در حال رشد بودند که نمی توانست

عقب‌ماندگی رژیم قدیمی و ناکامی آن را در توسعه و پیشرفت تاب آورد.  
دوم، جریان اسلامی در مصر بود. اخوان‌المسلمین، قانونی شده بود و یک حزب سیاسی جدید، حزب آزادی و عدالت<sup>۱</sup> (FJP) ایجاد کردند؛ احزاب اسلامی دیگر نیز تشکیل شدند: حزب وسط<sup>۲</sup> در چپ و جماعت اسلامی<sup>۳</sup>، جهاد و سلفی‌ها در سمت راست. با وجود اختلاف‌های عمدی میان آنها؛ با این حال، این جنبش‌ها و گروه‌ها در طول دوره پس از انقلاب با کمترین تنش در کنار یکدیگر و متحده با هم عمل کردند؛ البته لازم است، یادآوری شود که در جریان اعتراض‌های مردمی وارد به اخوان‌المسلمین، در ژوئن ۲۰۱۳، حزب سلفی نور، راه خود را از اخوانی‌ها جدا و از اقدام ارتتش حمایت کرد.

سوم، جریان‌های چپ که خواهان افزایش دخالت دولت در اقتصاد، عدالت اجتماعی و توقف خصوصی‌سازی بودند.

چهارم، ناصریست‌ها بودند که با بازگشت به شعارهای دوران ناصر در دهه ۱۹۶۰ و با محوری کردن دولت توسعه‌گرا بر طرح‌های (پژوههای) بزرگ دولتی تأکید داشتند (Aly, 2011: 5).  
گرایش‌های شرح‌داده شده در بالا، نوعی اختلاف شدید را در میان انقلابی‌ها، گروه‌های مدنی و سکولار و آنها با گرایش‌های اسلامی معکوس می‌کنند که در درجه‌های مختلف بر شکل‌گیری قانون اساسی جدید مصر مطابق با شریعت اسلامی اصرار داشتند؛ این وضعیت درنهایت، به درگیری میان انقلابی‌ها و آغاز دوری جدید از تظاهرات و اعتراض‌ها در ژوئن ۲۰۱۳ منجر شد که درنهایت به بازپس‌گیری قدرت توسط ارتشد انجامید.

فقدان رهبری واحد که بتواند این جریان‌های گوناگون و پراکنده را در یکدیگر ادغام کند و از این طریق ساماندهد و قادر باشد جریان انقلابی را هدایت کند، از یکسو و تنوع طرح‌ها (ایده‌ها) و اندیشه‌ها از دیگرسو که هیچ‌یک برای تسلط و فراغیری عمومی توانند داشتند، به نزاع درونی انقلابی‌ها منجر شد و فرصتی مناسب را در اختیار نیروهای محافظه‌کار مخالف قیام قرارداد تا دوباره قدرت را بازپس‌بگیرند. و این چنین قیام مردم مصر با سرنوشتی غم‌انگیز (تراژیک) مواجه شد و اصلاحات مردم مصر به سرانجامی نرسید؛ البته این پرسش همچنان بی‌پاسخ می‌ماند که «اگر جای اصلاحات آنچه رخ‌می‌داد، انقلابی تمام عیار بود، با توجه به تجربه‌های انقلاب‌های گذشته، چه دستاوردهایی می‌داشت و چگونه در خصوص آن باید داوری می‌شد؟».

<sup>۱</sup>. the Freedom and Justice Party

<sup>۲</sup>. Wasat party

<sup>۳</sup>. Gama‘at Islamiyya

## منابع

### ۱- منابع فارسی

- اسمیت، پیتر گادفری (۱۳۹۲)؛ درآمدی بر فلسفه علم؛ ترجمه نواب مقربی؛ تهران: پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی.
- آش، تیموتی گارتون (۱۳۹۳)؛ فانوس جادو؛ ترجمه فرزانه سالمی؛ تهران: نشر آگه.
- بربیتون، کرین (۱۳۶۲)؛ کالبدشکافی چهار انقلاب؛ ترجمه محسن ثلاثی؛ تهران: نشر نو.
- بشیریه، حسین (۱۳۹۰)؛ انقلاب و بسیج سیاسی؛ تهران: انتشارات دانشگاه تهران.
- بیات، آصف (۱۳۹۲)؛ «اصقلاب نه انقلاب»، اندیشه پویا؛ سال دوم، ش ۸، ص ۳۲ تا ۳۶.
- ——— (آبان ۱۳۹۶)؛ «انقلاب بدون انقلابیون»، اندیشه پویا؛ ترجمه باک واحدی؛ سال ششم، ش ۴۶، ص ۴۳ تا ۴۷.
- پلامناتس، جان (۱۳۷۳)؛ یاده‌نویزی؛ ترجمه عزت‌الله فولادوند؛ تهران: انتشارات علمی و فرهنگی.
- توکویل، الکسی (۱۳۸۸)؛ «انقلاب فرانسه و رژیم پیش از آن»، اندیشه پویا؛ ترجمه محسن ثلاثی؛ تهران: مروارید.
- حافظیان، محمدحسین (۱۳۸۹)؛ «جهانی شدن و مناسبات دولت-جامعه در مصر»، *فصلنامه مطالعات سیاسی*؛ سال دوم، ش ۷، ص ۲۵ تا ۵۲.
- روش، گی (۱۳۸۹)؛ تغییرات اجتماعی؛ ترجمه منصور وثوقی؛ تهران: نشر نی.
- سردارنیا، خلیل‌الله (۱۳۹۰)؛ «تحلیل ساختاری و کشنگرا بر چرایی ثبیت حکومت اقتدارگرا در مصر (از دهه ۱۹۸۰ تا ژانویه ۲۰۱۱)»، *فصلنامه روابط خارجی*؛ سال سوم، ش ۲، ص ۱۰۵ تا ۱۳۳.
- سمعی اصفهانی، علیرضا و سجاد میرالی (۱۳۹۴)؛ «غيرجنپش‌های اجتماعی: الگویی نظری برای تبیین کنش انقلابی مردم مصر»، *فصلنامه مطالعات سیاسی جهان اسلام*؛ سال چهارم، ش ۱۴، ص ۷۱ تا ۴۹.
- قربانی، فاطمه (۱۳۹۱)؛ رسانه‌های نوین و تحولات خاورمیانه: بررسی موردهی کشور مصر؛ پایان‌نامه، رشته علوم سیاسی، کارشناسی ارشد، دانشگاه تهران.

- کالورت، پیتر (۱۳۸۲): *انقلاب و خشکانقلاب*؛ ترجمه حسن فشارکی؛ تهران: مرکز چاپ و انتشارات وزارت خارجه.
- کامت، ملانی و دیگران (۱۳۹۶): *اقتصاد سیاسی خاورمیانه*؛ ترجمه فریبرز ارغوانی پیرسلامی و سحر پیرانخو؛ تهران: نشر مخاطب.
- کوهن، آلوین استانفورد (۱۳۶۹): *تئوری‌های انقلاب*؛ ترجمه علیرضا طیب؛ تهران: نشر قومس.
- کوهن، نوماس اس (۱۳۹۲): *ساختار انقلاب‌های علمی*؛ ترجمه عباس طاهری؛ تهران: نشر قصه.
- گلدستون، جک (۱۳۸۵): *مطالعات نظری، تطبیقی و تاریخی در باب انقلاب‌ها*؛ ترجمه محمد تقی دلفروز؛ تهران: انتشارات کویر.
- ——— (۱۳۹۰): «فهم انقلاب ۲۰۱۱: شکنندگی و بهبودپذیری دیکتاتوری‌های خاورمیانه»، *فصلنامه مطالعات خاورمیانه*؛ ترجمه خرم بقایی؛ سال هجدهم، ش ۱، ص ۱۷۴ تا ۱۹۱.
- گیدنر، آنتونی (۱۳۸۰): *جامعه‌شناسی*؛ ترجمه منوچهر صبوری؛ تهران: نشر نی.
- گیل، گریم (۱۳۹۴): *پویایی دموکراسی‌سازی*؛ ترجمه سعید حاجی‌ناصری و فرید حسینی‌مرام؛ تهران: نشر اختران.
- لیدیمن، جیمز (۱۳۹۱): *فلسفه علم*؛ ترجمه حسین کریمی؛ تهران: مؤسسه انتشارات حکمت.
- مانهایم، کارل (۱۳۸۰): *یدئولوژی و اتوپیا*؛ ترجمه فریبرز مجیدی؛ تهران: سازمان مطالعه و تدوین کتب علوم انسانی دانشگاه‌ها (سمت).
- مردیها، مرتضی (۱۳۹۴): *مبانی تقدیر فکر سیاسی*؛ تهران: نشر نی.
- هاروی، دیوید (۱۳۹۱): *تاریخ مختصر ثولیبرالیسم*؛ ترجمه محمود عبدالله‌زاده؛ تهران: نشر دات.
- هیوود، اندره (۱۳۸۳): *مقدمه نظریه سیاسی*؛ ترجمه عبدالرحمن عالم؛ تهران: قومس.
- یوسف‌نژاد، ابراهیم (۱۳۸۴): «روابط دو جانبه ایران و مصر: فرصت‌ها، چالش‌ها و چشم‌انداز آینده»، *فصلنامه مجلس و پژوهش*؛ سال دوازدهم، ش ۴۹ و ۵۰، ص ۹۳ تا ۱۴۱.

## ۲- منابع انگلیسی

- Ash, T. (1989), Revolution: The Springtime of Two Nations. *New York Review of Books*, 36 (10), pp.3-10.

- Balata, S. (2011), The Egyptian Uprising: a Movement in The Making , *Inquiry and Insight*, 4, pp. 60-81.
- Bayat, A. (2010), *Life as Politics: How Ordinary People Change the Middle East*. Amsterdam: Amsterdam Univ. Press.
- Courtois, S. (2015), *Black book of Communism : Crimes, Terror, Repression*. Cambridge, MA: Harvard Univ Press.
- Herspring, D. (1994), ‘*Refolution*’ in Eastern Europe: The Polish, Czech, Slovak and Hungarian militaries. European Security, 3 (4), pp.664-690.
- Iskander, E. (2011), Connecting the National and the Virtual: Can Facebook Activism Remain Relevant After Egypt’s January 25 Uprising?. *International Journal of Communication*, 5 (2011), pp.1227-1237.
- Lesch, A. (2011), Egypt's Spring: Causes of the Revolution. *Middle East Policy*, 18 (3), pp.35-48.
- Macleod, A. (1992), *Accommodating protest*. Cairo, Egypt: American University in Cairo Press.
- Oweidat, N. (2008), *The Kefaya movement*. Santa Monica, CA: Rand, National Defense Research Institute.
- Paolo, V. (2014), *Inside Inequality in the Arab Republic of Egypt: Facts and Perceptions Across People, Time, and Space*. Renouf Publishing Co. Ltd.
- Quine, W. (1981), *Theories and Things*. Cambridge, MA: Harvard Univ. Press.
- Quine, W. (2009), *Ontological relativity and other essays*. New York: Columbia Univ. Press.
- Rupnic, J. (1995). The Post-Totalitarian Blues, *Journal of Democracy*, 6 (2), pp. 61-73.
- Taher, N. (2012), ‘We are not women, we are Egyptians’. City: *Analysis of Urban Trends*, 16 (3), pp.369-376.

#### ۲- منابع الکترونیکی

- Al-Ali, N. (2002), *The Women's Movement in Egypt, with Selected References to Turkey*, UNRISD. [online] Unrisd.org. Available at: <http://www.unrisd.org/80256B3C005BCCF9/search/9969203536F64607C1256C08004BB140> [Accessed 13 Aug. 2017].

- Aly, A. (2011), *The Paradox of the Egyptian Revolution*. *Middle East Brief*, [online] 55. Available at:  
<http://www.brandeis.edu/crown/publications/meb/meb55.html> [Accessed 29 Jan. 2017].
- Abdalla, N. (2015), *Youth movements in the Egyptian transformation: strategies and repertoires of political participation*. [online] Taylor & Francis. Available at: <http://www.tandfonline.com/doi/full/10.1080/13629395.2015.1081445> [Accessed 7 Jun. 2017].
- Biggs, C. (2011), *Women make their power felt in Egypt's revolution*. [online] The National. Available at: <https://www.thenational.ae/world/mena/women-make-their-power-felt-in-egypt-s-revolution-1.434826> [Accessed 31 Jan. 2017].
- Data.worldbank.org. (2015), Egypt, Arab Rep. | Data. [online] Available at: <https://data.worldbank.org/country/egypt-arab-rep> [Accessed 28 Nov. 2016].
- Egyptian Streets. (2017), *More than 22 million Egyptians live in poverty: report*. [online] Available at: <https://egyptianstreets.com/2014/07/13/more-than-22-million-egyptians-live-in-poverty-report/> [Accessed 20 Sep. 2017].
- Frederiksen, M. (2011), *The key role of women in the Egyptian revolution*. [online] Marxist.com. Available at: <http://www.marxist.com/key-role-of-women-in-egyptian-revolution.htm> [Accessed 22 Mar. 2017].
- FRONTLINE. (2011), *Revolution in Cairo - April 6 Youth Movement*. [online] Available at: <http://www.pbs.org/wgbh/pages/frontline/revolution-in-cairo/inside-april6-movement/> [Accessed 11 Jan. 2017].
- Maher, S. (2011), *The Political Economy of the Egyptian Uprising* | Stephen Maher | Monthly Review. [online] Monthly Review. Available at: <https://monthlyreview.org/2011/11/01/the-political-economy-of-the-egyptian-uprising/#en12> [Accessed 29 Apr. 2017].
- Shenker, J. (2017), Egypt braced for 'day of revolution' protests. [online] the Guardian. Available at: <https://www.theguardian.com/world/2011/jan/24/egypt-day-revolution-protests> [Accessed 23 Oct. 2017].
- Zirin, D. (2017), The Fans Who Fan the Flames: *Egypt's Ultras at the Crossroads*. [online] The Nation. Available at: <https://www.thenation.com/article/fans-who-fan-flames-egypts-ultras-crossroads/> [Accessed 15 Feb. 2017].